

Canadian Hungarian News Entered as Second Class...

BRANTFORD BRIDGEVIEW CALDERWOOD CHIPPAWA...

Kelet- és Nyugat

Kanadai Magyar Újság

CANADIAN HUNGARIAN NEWS

BEKVAR CANA CALGARY COALHURST...

Kanadai Magyar Újság Az egyetlen kettős...

VOL. XI. EVFOLYAM

375 HARGRAVE, ST. WINNIPEG, MAN.

1934., TRIANON 14. MÁRCIUS 13 KEDD

No. 21 SZAM.

KITILTOTTÁK A MEGSZÁLLOTT TERÜLETEKRŐL A „MI LAPUNK”-AT

SZERESSZUNK LEGALÁB EGY ANGOL VAGY FRANCIA BARÁTOT A MAGYAR UGY- NEK ÉS — ÖNMAGUNKNAK!

Ha angol ismerősei érdeklődnek március 15-ike jelentősége felől, dióhéjban ezt mondhatja nekik:

MARCH 15-TH is being celebrated by Hungarians throughout the world as a National Holiday.

NATIONAL SONG ("TALPRA MAGYAR") By ALEXANDER PETŐFI

Magyars, rise, your country calls you! Meet this hour, what'er befalls you!

Slaves, alas, we long have been, Shaming our ancestral kin.

Vile is he who will not give Life to let his country live,

Swords are nobler than the fetter — Suit the freborn arm far better.

Beauty to the Magyar name Shall return, and ancient fame



Where our grassy graves shall sleep Children's children still shall keep

MAGYAR NATIONAL ANTHEM (HIMNUSZ) By FRANCIS KÖLCSEY

Bless the Magyar, O our God, Bountifully, gladly!

A SUMMONS (SZÓZAT) By MICHAEL VÖRÖSMARTY

O Magyar, keep immovably Thy native country's trust,

These three poems are translated from the originals by WATSON KIRKCONNELL, M. A.

A SZABAD SAJTÓ UNNEPÉT BORTÖNEN KÉNYTELENEK TÖLTENI A "KISEBBSÉGI" UJSAĞIROK — PATTANÁSIG FE-

A márciusi eszmék kegyetlen megcsúfolásaként minden eddiginél nagyobb terror fojtogatja megszállott területi véreinket.

Érvényesítsék a 19-ik „béke”-cikkelyt!

MAGUK A BÉKESZERZŐDESEK ADNAK MÓDOT A REVIZIÓRA — A KISANTANT BEFOLYASA ALATT ÁLLÓ NÉPSZÖVET-

A világháború befejezése óta állig volt olyan nagyjelentőségű békeszerződés értekezlet, mint amely most ülészik Brüsszelben.

A Magyar Revíziós Liga nevében megjelent az értekezleten Póka-Pivny Béla, a nemzetközi szellem és tárgyalási mód alapos ismerője is és a magyar álláspontot oly nagy emberek vitájának közepette adhatta elő, amilyenek az angol Robert Cecil, a kongresszus nagynevű kezdeményezője, aki a Népszövetség revíziós paragrafusának tökéletesítéséért eddig is megbecsülhetetlen tevékenységet fejtett ki.

Póka-Pivny, a Magyar Revíziós Liga megbízásából többek között a következőket adta elő: — Senki nem beszélt és írt egy szót sem a Népszövetség ügynevezett revíziós határozatáról, a híres 19-ik pontról.

— Utalok a norvég képviselőház elnökének előbbi szavaira, aki azt mondta, hogy már 1919-ben annyira igazságatlannak tartotta a békeszerződéseket, hogy az ellenük vezére lett az a követelés, hogy Norvégia ne lépjen be abba a Népszövetségbe aminek alapját éppen a békeszerződések vetették meg.

— Mindaz, ami bekövetkezett és ami még jöhet — és jönni fog — annak közvetlen és egyenes következménye, hogy a trianoni béke megfontolatlanul, könnyelműen szétzúzott egy nagyszerű gazdasági egységet, szétvádosította Európá legnagyszerűbb földrajzi egységét.

— A kisebbségnek szomorú sorsáról sem beszélhetek. Egyet azonban örömmel állapíthatunk meg: Európa egyik legnagyobb területén felhagyott a Kárpátok medencéjében élő magyarság egy harmadát idegen uralmak szuverenitása alá kényszeríteték.

— Összegezve a mondottakat kérem: tartalmazza a határozati javaslat egyrészt azt az óhajt, hogy a békeszerződések revíziós határozatát úgy módosítsák, vagy alkalmazzák, ami lehetővé teszi az igazságtalan békeszerződések revíziójának szövegére kerülését.

PETŐFI ÉRMET MINTAZOTT EGY WINNIPEGI MAGYAR

Wild Sándor honfitársunk sikerült módon mintázta meg Petőfi Sándor fejét bronzból. A három inch átmérőjű, remekbekerült érem egészen kezdetleges eszközökkel készült és a szerényegérel ismert kanadai magyar művészektől és kézügyességétől dicséri.

Atlanti Óceántól

Csendes Tengerig

N. S. Széknézlete 200 évig...

RAFIZETÉSSÉL dolgozott az ország ezen egyik legrégebbi tartományja is az elmúlt esztendőben.

Que. A legtöbb vajot termelő tartomány...

A FRANCIA szenátorok — legnagyobb részét a tartomány szülte — összekötéseinek felhasználásával óriási eredményt ért el az ottawai parlament felsőházában.

Ont. Ércbányáiból több mint egy billió dollárnyi kincset hoztak felszínre.

LETARTÓZTATTAK Wilton Prattot, Smith's Falls telep egész környékén ismert és becsült orvosát, azon gyauu alapján, hogy része van házevető-nője halálának előidézésében.

Man. 4.304 iskolájába 160 ezer tanuló jár évente

A "NACHIK" zajos gyűlést rendeztek West Kildonanban, mely könnyen verekedéssé fajult volna, ha a száz főre becsült ellenfél végrehajtja eredeti szándékát és betör a gyűlésterembe.

Sask. 21 évvel ezelőtt még a North-West Territory részhez tartozott.

A KORMÁNYZÓ állásának eltolására nyújtott be javaslatot a reginal törvényhozás palotájában Horner, Francia progresszív képviselője.

FELAKASZTOTTÁK március 9-ikén hajnalban a prince-alberti börtön udvarán a 19 éves Booth, aki múlt októberben meggyilkolta Redberry postamesterét és kirabolta a postát.

Alta.

3 millió 16.850 ezer bika és 14 millió sertésállománnyal veszt.

PONOKA elmegyógyintézetében állítólag halálra kínzóztak egy szerencsétlen ukrán beteget midőn az őrzőjének kezdett és rá akarták húzni a kényszerbontot.

LEDUC magyarlakta telep jégkorong csapatának játékosai, a 25 éves Harvey Robinson kiszne vedett az edmontoni Royal Alexandra kórházban, olyan súlyos sérüléseket kapott a Wataskiwin csapattal lefolyt mérkőzés során.

B. C. Kikötőt évente 39 ezer gőzös keresi fel.

A FINDLAY patak vízbe fulladt Bennett calgaryi bányaigazgató, akinek testhelye alatt lezszakadt a fűgőhíd. Invermere telepre szállították be a szerencsétlen embert, azonban már nem tudták mestersége légszűrő elterelni kelteni.

18 ÉVES korukig járhatnak ezenül államköltségen iskolába a tartomány fiatalok lakosai, mint Victoriából értesülünk. A kormány ugyanis még ezen parlament ülészakon törvényjavaslatot terjeszt be erre vonatkozólag. Eddig 15 év volt a korhatár.

csak néhány napig tartózkodott Zágrábban a tervezett két hónapos látogatás helyett. Az Egyezmény Államok horvátjai különben testületileg tiltakoztak az amerikai angol lapok utján az új Balkán paktum ellen, kijelentés, hogy az semmiesetre sem kötelező a szerbek által elnyomott horvát népre.

Az oláhok szintén nem bánalábbis erre vall az a tény, hogy a megszállott területi előfizetők lappaléjait elkobozták, a Bukarest csupán szuronyokra épített kártyavár-uralmát. Legnagyobb része az a tény, hogy a megszállott területi előfizetők lappaléjait elkobozták, a Bukarest csupán szuronyokra épített kártyavár-uralmát.

Ugyancsak nagy feltűnést keltett, hogy Bartók Béla világhírű magyar zongoraművész tennadai újságot ítélt halálra, hávári hangversenyt betiltotta a sziguranca, az a megokolás, hogy egy magyar embernek adni a megszállott területet szinylőd lakosság elkéserevésének. A szlovenszkói lapok betiltása és a nép vezéreinek elzárása mellett sor került a magyar határmenti lakosság állandó sanyargatására is, hogy ezáltal is megfélemlítsék és titoktartásra kényszerítsék a cseh hadi készülődések szemtanuit.

LEGUJABB HIREK FELMENTETTE a torontói esküdtzek Smith volt metodista lelkész, a kommuniszaperek védelmi szervezetének titkárát. Hat és egyegyedű óras tanácskozás után tudott csak végleges döntést hozni az esküdtzek, mely elfogadta Smith védekezését, mely szerint nem azt állította, hogy Bennet rá lövett Tim Buckra az 1932-es börtönizáadásakor, hanem azért támadta a miniszterelnököt, mert nem rendelkezett a Kingstoni lázadás nyílt vizsgálatát.

1848 évszázadokra adott magyar programot: megértés, együttműködés alapján!



**2 CENTERT KAPHATÓ SZÁMOKÉNT LAPUNK AZ ALÁBBI ÜZLETEKBEN:**

**Montreal Que.**  
HARTMAN'S Stationery Store  
1463 St. Lawrence Blvd.  
Könyvek, folyóiratok, újságok.  
Író és papírtárak.

ALEX A. KELEN  
1456 City Hall Ave.  
Pénzügyi — Bevándorlási Engedélyek — Jogi és Közjegyzői Gyűjtemény

CHERRY D. SZABÓ  
14 Ontario St. East.  
Páncs és csomagolás.  
Különlegesítégek

**Toronto Ont.**  
UKRAINIAN BOOKSELLERS  
196 Queen St. West.

UKRAINIAN BOOK STORE  
299 Queen St. West

**Hamilton, Ont.**  
ALEX A. KELEN LIMITED  
116-118 — 244 James Street North.  
Pénzügyi — Bevándorlási Engedélyek — Otthoz árukat négyben és Jogi és Közjegyzői Gyűjtemény

**Kitchener Ont.**  
S. JAROSZ  
324 King St. West.  
Újságok — Folyóiratok, — Szivarok, pipa és cigaretták dohány

**Winnipeg, Man.**  
SATURN IMPORTING CO.  
Elgins Ave. a CPR szállóval szemben közel a Main Streetnek.

MOLNAR GYULA  
700 Main St. — "Home Cafe" étterem és Billiárd, a magyarok találkozó helye. — Otthoz árukat, dohány.

GEORGE SZABÓ  
272 Main Street,  
Pénzügyi, közjegyzői, bevándorlási engedélyek

**Melville Sask.**  
SIPOS GYORGY  
a Market-tel szemben.

**Lethbridge Alta.**  
SZARKA JÓZSEF  
406 — 4th Ave. South  
Pipa és cigarettadohány, hüvely és papír is kapható.

**Edmonton Alta.**  
LUKACS LAJOS  
10518 — 98th St.  
Telepítési Iroda — Pénzügyi —

**Dr. BIRO KAROLY**  
Sebész és belgyógyász  
a budapesti Gr. Apponyi Poliklinika v. tanársegédje  
**SASKATOON**  
205 Canada Building  
Telefon: 2724

**NAGY MAGYAR GRAMOFON-LEMEZ RAKTÁR**  
DANUBIA CO. 645 Main Street WINNIPEG, MAN.  
Green-féle angol-magyar és magyar-angol lemezgyűjtemény — \$1.  
Bismarck-féle angol-magyar és magyar-angol nagyszámú 972 oldalas, több mint 60,000 szövegű egyszerű púta kötetben \$4.  
Ugryasz díszes lemezében \$5.  
Magyar-angol lemezgyűjtemény \$9.  
Magyar-amerikai lemezgyűjtemény \$9.  
Universal lemezű, nők és férfiak részére (csak angolul) — 50c  
Spelling és nyelv leckék kezdők részére, kemény vázonnakötésben (csak angolul) — \$1.  
Szent Biblia, az ó és új testamentumban foglaltatott teljes szöveggel 1214 oldalon közzétve kemény kötésben — \$5.  
Három kötetben — \$5.  
"Az új természetes gyógyászat" három hatalmas kötetű orvosi mű, kemény vázonnakötésben 2072 oldalas számos képpel és számos táblával, lezárított árával — \$12.  
"Mediano" cigarettapapír tucatja 55 c. Száz darab ára \$3.75. Ha pénzért a rendeléssel együtt küldi: mi fizetjük a szállítást! — Gramofonlemez árjegyzékét kívánatra azonnal küldünk!

**CSPÓ FAJDALOMRA**  
használaton böven Minard linimentet, miután a fájdalom meleg vízben megmosva, rövidesen megszűnik FAJDALMA

**MINARD'S "KING OF PAIN" LINIMENT**

SZERVEZETBEN AZ ERŐ! LE A KENYSZERMUNKÁVAL!  
**Munkás**  
JÓL FIZETETT MUNKÁT RELIEF HELYETT — OT NAPOS MUNKÁHETET, HET ÓRAS MUNKANAPOT A KIHASZNÁLÁS BUNTEZÉSÉT — MUNKÁS-KEPVESELŐKET OTTAWÁBÁI



**Ujság**  
A MUNKANÉLKÖL BAL-ESETI 3 ÖREGKORI BIZTOSÍTÁS ORSZÁGOS KITERJESZTÉSÉT — A KÖZÖZMÉNY SZÖVETKEZETEK ALAKÍTÁSÁT — AZ ÜZSÓRA KIIRTÁST

MONTREAL városában újabb kezdi komolyabban venni a "Minimum Wage Law" rendelkezései ellen vétő munkásokat. A néhány héttel ezelőtti 10-20 dolláros bírságok helyett 50 dolláros büntetéseket ró a törvény azokra, akik a megengedettnél kevesebbet fizetnek alkalmazottaiknak. Ezen a héten Asjovics, Goldenberg, Grascensky, Hirsch és Moskovics galicia származású szücsök és szabók fizettek 50-50 dolláros bírságot és kaptak alapos kitüntetést, melyben a bíróság legközelebbi kihágás sokkal szigorúbb büntetését helyezte kilátásba.

A TORONTO és hulló nagyvállalatok és hűvelőipari üzemek által fizetett alacsony munkabérek kerültek a héten a parlament bizottság elé. A Canada

Packers vállalat elnökét, McLeant alacsony kiiktatta Sommerville ügyész és az ugynevezett "standby" rendszer részleteire kiterjedő alapos jelentést írt utasította. A nagyobb üzemek ugyanis úgy akarják kijátszani a törvényt, hogy az egész nap ottartott munkásoknak csak néhány órára fizetnek munkabért, azt állítván, hogy a hátralevő időben nem tudták részére foglalkoztatást adni és csak ácsorgott.

A KONTÁROK hatósági megrendszabályozását követeli az Óhaza iparostársadalma. A derék kézművesek ugyanis nem elégszenek meg azzal, hogy a gyárak termelését bizonyos keretek közé szorítsák, hanem a megfelelő előtanulmánnyal nem bíró kontárok munkájának betöltését és számszámait elközbírást szeretnék törvénybe iktatni.

ság azon problémának megoldásával, amire az egyes országok csak kis mértékben képesek. Az EGYHÁZAK ÉS EGYLETEK

részére ezentúl is fenntartjuk egy évtizeden át érvényben levő kedvezményünket: díjmentesen helyezhetik el ezután is közérdekű cikkeiket, közérdeklődőket a "mi lapunk hasábjain" — ugyancsak ingyen közzétesszük bizonyos időközönként cikkeiket is. Felkérünk tehát minden egyházközséget és magyarszellemben működő együletet, melyek címlapunk bizonyos időközönként való közlését kívánatosnak tartják, sürgősen tudásukat ezt lapunk szerkesztőségével. A "Kanadai Magyar Ujság" teljesen díjtalanul támogatja ily módon is a kanadai magyar vallásos és társadalmi szervezeteit, mert megvan arról győződve, hogy azok felelős vezetői és lelkes tagjai mindenkor felkarolják honfitársaink ügyét.

**Angliában mérköznek vízipólóink**

A magyar válogatott vízipólócsapat elkövetkező angol látogatásáról sokat írnak a londoni sportlapok. A magyarok hat meccset fognak a szigetországban játszani és ez a játékosorozat lesz kétségszűen az idei angol uszószezon legnagyobb attrakciója.

Allen sportíró idézi a szabályt, amely szerint vízipólóban nem szabad a sekély vízben leállni; a magyarok ezt a szabályt igen pontosan betartják. Ebből következően vízipólóink egyedül a most épülő wembley "Empire Pool"-ban játszhatnak, majd az angol csapatok ellen.

Legalább tízezer ember fogja végignézni a magyarok tüneményes tudását ebben a modern uszópályában.

Hastingsban és Blackpoolban, ezen a két divatos fürdőhelyen minden valószínűség szerint játszanak majd a magyarok. Itt azután megint megvan a lehetősége annak, hogy tízezer néző végigkísérhesse labdaművésztünetüket. Egészen bizonyos, hogy e két város közönsége kíváncsi is lesz a világjajnok csapatára.

**CSAK UDVARIASAN**

A főnök ráfordom az alkalmazottjára:  
— Most igazán nem tudom, ki a bolond, maga vagy én?  
— Óh, ön sokkal okosabb ember, semhogy egy bolond alkalmazottat tartana.

FOLGLALÁS HELYETT AZ ADÓSSÁGRENDÉZÉS TÖRVÉNYES VEDELMEZ A TERMÉNYÁRAK KÖLTSÉGEN FELŐL EMELÉSET — A KÖZIGAZGATÁS EGYSZERESÍTÉSÉT, AZ



**Farmer Tudositó**

A TERMÉNYEK, különösen az élőállat és tojás osztályozását érintő törvények megváltoztatása iránt nyújtott be javaslatot a birodalmi parlamentben Pickel quebeci és Stirling british columbiai képviselő. A törvény módosításával az akarják elérni, hogy ezentúl ne kedvezhessenek a hivatalos termény-osztályozók a farmertől vásárló nagykereskedőknek.

**SASKATCHEWAN szárazságtól és sáskajárástól szenvedő területén két és félmillió bushel búzavetőmagot, ugyanennyi zabot és negyedmillió bushel árpat oszt ki a közeljövőben a Reginaiban székelő Relief Commission. Amennyiben a sáskajárás**

nem okoz majd végzetes pusztítást, az idén jobb termést remélnék, különösen, miután a csapadékviszonyok alakulása kedvezőbb, mint az elmúlt években.

A KÜLFÖLDI piacokon újabb énlék az érdeklődés kanadai termények iránt, aminek oka részben a dollár alacsony színvonalának köszönhető. Így legutóbb Írország szénát, Angliaszé, Dánia szárított almát és Cuba szigete burgonyát akar vásárolni Kanadától.

A HUSPIACI árak alakulása nem a kanadai nagyvágók önkényétől függ, állította McLean, a Canada Packers elnöke Ste-

**Kanadai dollárját**  
GYORSAN, BIZTOSAN ÉS A LEGMAGASABB ARFOLYAMON KÜLDI AZ ÓHAZABA  
**GEORGE SZABO**  
272 Main St., WINNIPEG, MAN.  
Hajójegyek, Bevándorlási engedélyek

vens kereskedelemügyi miniszter kérdésére az ottawai parlamenti vizsgálat alkalmával. Altrólag Angliában dől el a kanadai állattárak sorsa, annak elenére, hogy a kanadai sertéskivitelnek alig egy tizede talál vévőre a szigetországban.

A DUNAVOLGYI Jugoszláv területéhez csatolt börtérnök magyar vidékeken csak rövid ideig emelkedhettek a gabonárak, mert a szerb kormány ezt az alkalmat használta fel arra, hogy összevásárolt nagy készlettel piacra dobja. A szerencsétlen belgrádi politika átkát most egyaránt érzik a magyar és német ajku gazdálkodók.



**3 ok miatt ÉLVEZI ezt a tökéletes kávét**

„JÓ AZ UTOLSÓ CSEPPIG”  
**MAXWELL HOUSE COFFEE**

Elsőször is — az Egyesültek déli államainak fénykorában tökéletesítették ezt a keveréket. Azután — Maxwell különleges "Vita-fresh" csomagolásával, légmentes dobozban kerül forgalomba és eredeti zamatját nem veszti el. Végül — egy új, szabadalmazott örlési eljárás folytán a kávészemek izt tartalmazó részecskéit jobban megközzelíti a víz — akár forrázza, akár főzi.

**DRUMÁR JÁNOS**

zel találkozott a balladákat regélő Skócia álmataj romjai között és ezt a nevet hozták eléje az óceánokon vándorló kísértetek, az egégek emelkedő, uszó jéghegyek.

Ezt a nevet hallotta zengeni a tavaszi erdőszögönben ez a név visszhangzott a partokat ostromló tengerár dördületeiben. Most, mikor Hyawatha kérdése érinté, ezernyi május-virág csendült meg lelkében, melyeknek kábító bönghása, csilingelése, mind-mind ezt a felejtethetetlen, sugárzó nevet hozta eléje.

— Nevezd őt Andreának — szöjt végre.  
— Mit jelöl ez a név? Virágot, vagy ünnepet, szint, vagy madarat?  
— Csillagot, fénylő, magasan lebegő csillagot jelöl, amely oly magasan áll felettünk, hogy a gondolat is elfárad, míg odaér.

— Messze lehet! Te láttad ezt a csillagot?  
— Almamában látom.  
— Tehát Andrea! Ég veled!  
A jelenetnek ismét a varázsló mesterkedése vetett véget. Fialat Forgószél az áldozati tűzhez lépett s átvette a kést a varázsló kezéből, hogy azt a kosnak szívébe mártsa.  
— Hajlej le — szöjt hozzá a varázsló — és emelj fel egy marék fűvet, amit az oltárra kell vetned. Te pedig lányom — szólott Hyawathához — vérezd be kezedet a gödlye kiömlő vérével.  
Abban a pillanatban, mikor az ifjú a tűzbe vetette a még nem eléggé száraz fűvet, az füstölgőn kezdett s a tűz minden élesztés dacára kialudt; csak némi parázs lizzott még alatta.  
— A Nagy Szellem nem akarja látni áldozásokat, míg a fehér ember közelethez van! — kiáltott messzire elhallatszó hangon a szemfényvesztő.  
Nyilvánvaló volt, hogy lehetetlenné akarja tenni Tychot, aki most türelmetlen léptekkel az oltárhoz sietett és parancsoló hangon szöjt a fiatal vezerhez:  
— Öld le az állatot és vedd a tűzbe!  
Majd Hyawathához fordult, ennek is ugyanazt mondta.  
Mikor a megölt állatot a kibavadt tűzben heverték, Tychó ismét elővette az ügycsészt és abból néhány hóhelyet engedve a felkapott faágakra, azokat a tűzbe dobta, mire hatalmas lángok csaptak fel és susorogva égtek a hasárok, az áldozati kos zsírjától élesztve.

**FORRADALOM EGY MÁS VILÁGON**

zálólag annak parányi lakóival táplálkozik. De bármennyire is forgatta, nem lett okosabb tőle. Kérdőleg tartotta Tycho felé. Az elvette kezéből rátekintett és felismeren abban az ezüst-kolibri fészket.

— Tartad füledhez — tanácsolta Hyawatha.  
Tycho úgy tett és meghallván a csipogó madárfiók gyöngé hangját, felkiáltott:  
— Vajjon merre sir most elmenekült anyjuk?  
— Nyisd ki, Sáppadt férfi — sürgeté a türelmetlen leány.  
— Nem sajnálnád szétéptni a hazátlaná lett madárka gyönyörű fészket?  
— Akarom látni fiát, melynek esését fogják a lovakon.  
— Nem egy madárfiókot fogsz benne lenni, hanem kettőt, mert a kolibri párosával költ — világosítá fel Tycho a leányt. Előszervén zsebkését, azzal a fészket óvatosan kettémetszette, úgy, hogy annak felső fele, mint a skatulyának teteje, felnyithatóvá vált, anélkül, hogy az éles metszés eléletlenítette volna a fészket.

A fészeknek pehelyel, fagyapottal és puha prészőrökkel gondosan kibélelt fenekén egy parányi meztelen madárfiók tárogott; akkora mint egy szem baba; mellette hevert a még ki nem kelt másik tojás, mely egy borsónak nagyságát alig érte el.  
Hyawatha tapsolt örömeiben, mialatt a fehér ember azal volt elfoglalva, hogy a látásnak hozzáférhetővé tegye a fészket rejtélyét. De amint megpillantotta a parányi tojást, csapongó gondolatolai intenzíven összpontosultak az annak jövője feletti gondoskodásban, hogy Tycho jónak látta szövjé tenni aggodalmait.

— Rejtsd pelyhek közé a csöppnyi teremtményt és táplálékul ne fogdoss neki rovarokat és mérges fulánku szunyogokat a legelésző lovakról, mert a virágmadár nem él ilyenekkel; hanem szedd halomra a mezők virágait, melyeket a vadméh legzselvesebben keres fel, vidd azt hajlékod alá és tartsd felszálló gőz felé, hogy a szirmok között élő parányi rovarok elkábuljanak és kihullanak a megrázott virágok közül; ezeket szedd össze és add a virágmadárnak.  
— Életben marad-e a kedves madár?  
— Ha véded őt, hogy hideg ne érje, akkor a harmadik holdujuláskor már körülöpköd és ajkaidról fogja inni a nádmézet, mert a virágmadár annyit törékeny, oly szívós.

"HAZADNAK RENDŐLETLENUL LEGY HIVE, ÓH MAGYAR!"



MAGYARORSZÁGI HIREK



"CSONKAMAGYARORSZÁG NEM ORSZÁG, EGÉSZ MAGYARORSZÁG MENNYSORSZÁGI"



A KANADAI MAGYAR UJSÁG BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÉNEK JELENTÉSEI

BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÜNK CÍME: HEGEDŰS SÁNDOR UCCA 18. IV. 2.

MI UJSÁG A MEGYÉNKBEN?

FEJÉR MEGYE

A székesfehérvári város háza padlásán évtizedek óta fekszik nagymennyiségű levéltári anyag...

MAROS-TORDA MEGYE

A marosvásárhelyi rumán ügyészség Polgár Károly erdőcsanádi kántortartó és 36 fiatal falubeli legény ellen vádiratot adott ki...

PEST-PILIS-SOLT KISKUN MEGYE

Pest-Szenterzsebét város néhai Csizmarovics Máriaának, a negyvennyolcas szabadságharc egyetlen női huszárhadnagyának a városi temetőben levő sírját emlékművel jelöli meg...

SZABOLCS MEGYE

Sebők András ramocsaházai lakos a közeli erdőbe ment fáért. Szekerét alaposan megrakta, mire annak tengelye utközben eltört...

SZEBEN MEGYE

Példátlan vérgengszével állottak bosszút Nicolae Palaghin oláh legényen, aki legutóbb megzavarta a Szelice község fiatal-ságának mulatságát...

SZEPES MEGYE

A cseh uralom által a Felvidék lakosságára zúdított nyomorúság következtében az utóbbi időben nagyon elharapóztak az iglói állományon a szentolvasások...

SZOLNOK-DOBOKA MEGYE Kékesvásárhelyen leégett a helybéli gőzmalom. Bár a tűzoltóság megmentette az épületet a teljes pusztulástól...

UNG MEGYE

A csehek nem sokat törődnek Ruzsinszki népének szenvedésével, mely szörnyű helyzetbe került. Ungvár táviratlag tiltakozott Pfrágában a ruszinszki nagy élelmiszer drágaság ellen...

VAS MEGYE

Sárváron ásatásokat végeztek az ősi ári templom körül fekvő temetőrezen, hogy felkutassák Tinódi Lantos Sebestény sírhelyét. Az ásatások teljes sikerrel végeztek...

30 millió cseré-üzlet a — Szovjettel

A magyar gazdasági élet már bekatona lovakat vásároltak, majd magyar gyártmányú mezőgazdasági gépeket és elektrotechnikai cikkeket szereztek be. Magyarország kivitele számára a nagy orosz piac, látszólag szinte korlátlan kiviteli lehetőségeket nyújt...

Az esztendő után, éveik csaknem teljesen szünetelt a két ország között a kereskedelmi forgalom, az 1924-ben kötött kereskedelmi egyezményig. Eleinte 12 millió pengő értékű volt az évi behozatal, mely azután a felére csökkent...

A háború után, éveik csaknem teljesen szünetelt a két ország között a kereskedelmi forgalom, az 1924-ben kötött kereskedelmi egyezményig. Eleinte 12 millió pengő értékű volt az évi behozatal...

"Grain Board"-ot létesít az Óhaza

A sors szeszélye úgy kavarta ismét az eseményeket, hogy a kanadai gazda álmát nem Otta-wa, hanem — Budapest váltotta valóra! Ami ugyanis itt nem sikerült, az állami természetű szerv, a háborus időkbeli emlékezetes "Grain Board" újra-élesztése, az az Óházában "gabona-monopoly" néven öltött testet. A gabona árának emelését akarják ezáltal elérni, lehetőleg a nélkül, hogy emiatt a fogyasztók ne károsodjanak...

Az elgondolás értelmében a liszt ára a rendezés megtörténte után az 1933. márciusi lisztárjegyzéknek felel meg. Eszerint a tervezetben 18 pengős buzaár szerepel. A monopoli-um, azaz állami egyeduralomra támaszkodó gazdálkodásban a központi szervek ugyszólván néhány hét alatt az egész terménymennyiséget megvásárol-nák. Vigyáznak azonban arra, hogy az összevásárlás ne verje túlságosan a gabona árat, hogy a gazdák ne egyszerre ajánlják fel a termésüket...

Az új intézet átvénné a terményt, a belföldi szükséglet biztosítását és a malmokhoz továbbítást. Ugyancsak a Gabonaértékesítő nyújtana hiteleket a gazdáknak is, hogy kivárhassák termékük legjobb árát. A kenyérszükséglet kielégítése után fennmaradó gabonafelesleget az állam és az export-érde-

több könyvre, mint azt eddig is számosan tették. A szelvényeken feltüntetett több címre azért van szükség, hogy ha az első nevezett könyv netalán nem állna rendelkezésre, úgy mást küldhessünk helyette. Miután ha tenként kétszer küldünk ki könyveket előfordul, hogy egyesek csak egy hét múlva kapják meg a küldeményt, viszont ha egy hétnél tovább kell várakozniuk az annak a jele, hogy a kívánt könyvek vidéken vannak és ilyen esetben azok visszaküldését kell megvárni.

Végül a visszaküldendő könyvek csomagoló papírárt sem szabad körülmények között sem szabad leragasztani, mert ilyen esetben — mint az már a múltban többször előfordult — a csomag le-velelnek számit és háromszoros büntetést kellett a postán ráfi-zetnie.

KÖNYV-KÖLCSÖNZÖK — FIGYELEM!

Az alább felsoroltakat különös figyelmébe ajánljuk azon előfizetőinknek, akik az ingyenes kölcsönkönyvtárunkat eddig is igénybe vették és ezután is igénybe óhajtják venni. Könyvet csakis abban az esetben küldünk ki: ha a szelvényt pontosan kitöltve (Box szám vagy ucca és házsám) küldik be, ha az előző küldemény postaköltségét beküldik, ha előfizetésük leg-velelnek számit és háromszoros büntetést kellett a postán ráfi-zetnie három vagy még ennél is



375 Hargrave St. Winnipeg, Man.

Subscription form with fields for name, address, and payment details. Includes a section for 'Miután előfizetésem' and 'rendezve van s így a "Mi Lapunk"-ban közzétett bejelentés értelmében jogosult vagyok az alább felsorolt könyvekből egyet két heti olvasásra kikölcsönözni...'.

Advertisement for Alex. A. Kelen Limited, 1456 City Hall Ave. Montreal, Que. Text: 'KANADAI DOLLÁRJAÉRT A legtöbb Arany Pengőt, Leit, Dinárt, Cseh Koronát. Zloty az alanti irónánál kapja. PÉNZÉT pontosan, gyorsan és biztosan utaljuk át a világ bármelyik országába...'.

FORRADALOM EGY MAS VILAGON — Fog énekelni nekem? Énekelni nem fog neked, de helyette tollai mély kék színekben fognak ragyogni, kivéve bóbítokoronáját és farktollait, melyeket ezüstből hord. A tojásd őrizd meg a rázástól és tedd meleg helyre, gyapot közé. Mire a gyöngyök harmadszor fog rikantani, kikél a második virágmadár is és azt is felnevelheted. Hyawatha hálásan nézett Tycho-ra. — Ha kikél a második virágmadár is, én azt is felnevelem és a Sáppadt férfinék adom. Elfogadod? — Amit Hyawatha nyújt, azt mind hálásan fogadom. — Kár, hogy nem jövő ujhodra esik a virágmadár kikélese. — Miért? — Mert akkor lesz a lakodalom. — Azon könnyen lehet segíteni — szölt Tycho. Zsebéből egy lapos üvegcset vont elő, melyet vastag fekete bőr borított. Annak szájáról lecsavarta a dugót s a madártojást egyszerűen becsuszattta az üvegbe. — Elteszem rád a tojást, hogy időközben össze ne szűdjék. Szólj majd, ha kívánod, hogy a madártojék napvilágot lásson. — De hisz addig kétszer hétszer fog a nap felkelni! Nem romlik el a tojás az üvegben? — Attól ne tarts! Akár ezüstlakodalmadig is megőrizheted abban, úgy hogy délcég barcos lesz a ma született csecsemőből, mikor a virágmadár kopog a tojás háján. — Te ezt a ti varázslóitoktól tanultad? — Igen, de nálunk ezt minden gyermek tudja, mihelyt képes arra, hogy futás közben eressze fel a sárkányt. — Mi van abban az üvegben, melynek széle havazik? — Folyékony oxigén, ha épen tudni akarod. Olyan erősen összenyomott és lehűtött levegő, hogy a nagy nyomás alatt csepp folyóssá válik, mint a víz. A leány kíváncsián nyúlt az üveg után, de Tycho elvonta azt előle, míg ismét reá nem csavarta a dugót. Aztán Hyawatha kezébe adta. A leány kíváncsián forgatta a dugót. — Vigyázz! — intette Tycho, de már nem tudta megakadályozni, hogy abból egy csöpp a kezére ne freccsenjen, mire a leány fájdalmasan felsikoltott.

DRUMAR JANOS — Összeégette ujjamat a tüzes víz! Hólyag támadt rajta. Fáj! Borzasztóan fáj! — Intettelek, hogy óvakodj azt kinyitni. Nem égette meg a kezedet a folyadék, hanem megfagyasztotta. — Sless haza — javasolta a kuruzsoló — és főzd meg a renhaman gyökerét. Ezzel borogasd kezedet minden reggel és minden napnyugtakor. Hints reá megörölt fehér borsót és tartsd meggyújtott forgácsok füstje fölé. Mire a nap kétszer lenyugszik, kezed meggyógyul. — Sless haza és csavard kezre a pagamea nedvén. Az rögtön csillapítani fogja fájdalmait s egy óra múltán teljesen meg is szünteti. — tanácsolta Tycho. — Ugy teszok, ahogy te mondd. De vigyázní fogsz a virágmadár tojására? — Mint a szemem fényére. A leány könnyed léptekkel iramodott futásnak, de csakhamar visszafordult és égető fájdalmat dacára is mosolyogva szölt Tychohoz. — Mi lesz a virágmadár neve? A kérdezett képzelete előtt feltáruktak Algiriának napfényben izzó oázisai; kibontakoztak ama misztikus tájak, melyeket a komor legendákban gazdag Skócia rejt hallgatag ölében, kitáruktak a messzefutó hőmezők, amjónok az örök jég birodalmát alkotják, a csend és megfagyott nyugalom hónap, ahol minden kristály él, lélekzik és szeret, ahol szakadatlanul pattognak, repesztődnek és válnak párává az öröknek látszó hócsilagocskák, melyek halk, sejtészerű zengést szülnék s a felszabadult feszültségek mint elektrikus áram tér vissza a szikrázó éterbe, hol összesűrűsödven, káprázatos függöny gyanánt ragyog alá egykori fehér börtönére. Oh; hány éjjelen át didergett a lebilincselő, megvezetgetően varázslatos jelenetek gyönyörködésében, melyek oly szépek, hogy maga Hyperion is mind szűkebb körben halad át a horizonton, hogy megleshesse az Eg és Föld szerelmének eme büvös, hangtalan összeülkezését, végül pedig le sem nyugszik, hanem amint alábukott a Nyugaton, a láthatár peremén siklik át napkeletre, duzzadt, fénytelen, sáppadt arcát az óceán felé emelve, mint a tengertapcsó Orion. Hány éjjelen részegedett meg egy imádott név olvasásában, mely tulvilági fényvel volt ráírva, az egyenlítő izzásába. Ez — 111 —

Advertisements for 'Kicsi Nagy' (a book review) and 'Pénzpiac' (a market listing). The 'Kicsi Nagy' ad features a 'Kicsi Nagy' logo and text about a book review. The 'Pénzpiac' ad lists various market items and prices.